



## ระเบียบปฏิบัติเกี่ยวกับการทดสอบ TOEFL ITP ศูนย์สอบโรงเรียนอัสสัมชัญนครราชสีมา EdLink Test Center

### TOEFL ITP คืออะไร

ในการประเมินความสามารถทางภาษาอังกฤษในทุกวันนี้ และการวางแผนเส้นทางอนาคตสำหรับวันพรุ่งนี้ของนักเรียนนักศึกษา เชื่อว่าสถาบันการศึกษาต้องการแบบประเมินผลภาษาอังกฤษที่สร้างความเชื่อมั่นอย่างครบถ้วนสมบูรณ์ และได้มาตรฐานสากลเป็นที่ยอมรับทั่วโลก แบบประเมินผลภาษาอังกฤษ TOEFL ITP จึงตอบโจทย์ได้อย่างถูกต้องที่สุด เพราะแบบประเมินผลภาษาอังกฤษ TOEFL ITP ได้รับการออกแบบและจัดทำขึ้นโดย Educational Testing Services (ETS) สถาบันด้านการศึกษาจากประเทศสหรัฐอเมริกา ที่ได้รับการยอมรับจากนานาชาติมาเป็นระยะเวลาอันยาวนาน ซึ่งนำข้อสอบ TOEFL test form ที่เป็นข้อสอบแบบ paper base รุ่นแรกของการสอบโทเฟิลมาจัดรวบรวมและปรับปรุงใหม่ให้เหมาะสมกับการวัดระดับความรู้ภาษาอังกฤษของกลุ่มผู้เรียนตลอดจนประชาชนทั่วไป โดยเปลี่ยนมาใช้ชื่อว่า TOEFL ITP\* [\*TOEFL ย่อมาจากคำว่า Test of English as a Foreign Language ส่วน \*ITP ย่อมาจากคำว่า Institutional Testing Program]

TOEFL ITP เป็นข้อสอบแบบใช้กระดาษในการทำข้อสอบและยอมรับในประเทศไทยแทบทุกสถาบันการศึกษา ตลอดจนหน่วยงาน องค์กรทั้งภาครัฐและภาคเอกชน ที่ใช้วัดความรู้ด้านภาษาอังกฤษสำหรับคนที่ไม่ได้ใช้ภาษาอังกฤษเป็นภาษา ข้อสอบ TOEFL ITP สามารถวัดระดับความรู้ภาษาอังกฤษที่เกี่ยวข้องกับทักษะด้านการฟัง ไวยากรณ์ และการอ่าน โดยมีคะแนนเต็ม 677 คะแนน ผลสอบ TOEFL ITP มีความสำคัญมากเพราะใช้ในการสมัครเรียนต่อ หรือเป็นคุณสมบัติการสอบจบระดับปริญญาตรีขึ้นไป และยังใช้สมัครงานในบริษัทเอกชนและหน่วยงานภาครัฐที่ยอมรับผลคะแนนสอบ TOEFL ITP

แบบทดสอบ TOEFL ITP ใช้วัดทักษะแก่นแท้ของภาษาอังกฤษ โดยใช้เนื้อหาเชิงวิชาการ 100% ที่คล้ายคลึงกับทักษะทางด้านภาษาอังกฤษที่ใช้กันในห้องเรียนจริง ผลคะแนนสอบ TOEFL ITP มีอายุ 2 ปี นับจากวันสอบ จึงทำให้แบบทดสอบนี้เป็นเครื่องมือสำคัญและใช้ตามวัตถุประสงค์ต่างๆ และเกิดประโยชน์ ดังต่อไปนี้:-

- ใช้สำหรับจัดห้องเรียน ให้กับสถาบันการศึกษาที่จัดโปรแกรมภาษาอังกฤษ ซึ่งจำเป็นต้องรู้ระดับขั้นหรือเกณฑ์ความสามารถในการใช้ภาษาอังกฤษเชิงวิชาการของผู้เรียน
- ใช้เพื่อติดตามความก้าวหน้าของผู้เรียนโดยเน้นประสิทธิภาพในการใช้ภาษาอังกฤษเชิงวิชาการ
- ใช้ในการทดสอบเพื่อสำเร็จการศึกษา โดยประเมินความเข้าใจด้านภาษาอังกฤษด้านการฟังและการอ่าน
- ใช้ยื่นเป็นผลสอบภาษาอังกฤษ เพื่อวัดระดับในการเทียบโอนวิชาภาษาอังกฤษพื้นฐานในระดับปริญญาตรี และบัณฑิตศึกษา (ตามเกณฑ์ที่ภาควิชาฯ นั้นๆ กำหนด)
- ใช้ยื่นเป็นผลสอบภาษาอังกฤษในโครงการครุฑคืนถิ่นของสำนักงานคณะกรรมการอุดมศึกษา (สกอ.)
- ใช้ยื่นเป็นผลสอบภาษาอังกฤษ เพื่อขอรับทุนการศึกษา ในสถาบันการศึกษาหรือหน่วยงานต่างๆ ที่ยอมรับผลคะแนน TOEFL ITP
- ใช้ยื่นเป็นผลสอบภาษาอังกฤษในสถาบันอุดมศึกษาและสถานศึกษาต่างๆ ที่ยอมรับผลคะแนน TOEFL ITP
- ใช้ยื่นเป็นผลสอบภาษาอังกฤษ สำหรับการสมัครงานทั้งภาครัฐและภาคเอกชนที่ยอมรับผลคะแนน TOEFL ITP

- ใช้เพื่อเตรียมตัวก่อนสอบ TOEFL iBT (Internet Based Testing)

### ทำไมจึงควรสอบ TOEFL ITP

- TOEFL ITP เป็นข้อสอบ TOEFL มาตรฐานที่ออกข้อสอบโดยศูนย์บริการแบบทดสอบทางการศึกษา ETS (Educational Testing Service) ณ สหรัฐอเมริกา จึงมีมาตรฐานเดียวกับการสอบวัดผล TOEFL จริง
- ค่าใช้จ่ายในการสอบ TOEFL ITP เพียง 1,800 บาทต่อท่าน ซึ่งถูกกว่าค่าธรรมเนียมการสอบ TOEFL iBT ถึง 4 เท่า
- สามารถทราบผลคะแนนสอบได้ภายใน 3-5 วัน หลังจากวันสอบ
- สะดวกในการสอบ เพราะสามารถเดินทางมาสอบได้โดยตรงที่โรงเรียนอัสสัมชัญนครราชสีมา ซึ่งเป็นสนามสอบเพียงแห่งเดียวในระดับสามัญศึกษาของจังหวัดนครราชสีมา

### โครงสร้างข้อสอบ TOEFL ITP

(1) TOEFL ITP เป็นแบบทดสอบ paper-based ที่ใช้กระดาษในการถามตอบ ทุกคำถามเป็นตัวเลือกแบบปรนัย และให้นักเรียนตอบโดยการระบายคำตอบลงในกระดาษคำตอบ

(2) ข้อสอบ TOEFL ITP มี 2 ระดับ (Level) ของการวัดผลสัมฤทธิ์ทางภาษาอังกฤษ

กล่าวคือ TOEFL ITP ที่เรียนมาข้างต้นทั้งหมดนั้น หมายถึง ชุดข้อสอบ Level 1 ซึ่งเหมาะสำหรับ:-

- ระดับความสามารถทางภาษาอังกฤษของผู้สอบ คือระดับกลาง (ขั้นเริ่มต้น) ถึง ระดับสูง
- นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาตอนปลาย โดยเฉพาะ ม.6 ที่ต้องการผลสอบเพื่อยื่นเข้าศึกษาต่อในระดับมหาวิทยาลัย หรือนักเรียนในโปรแกรมหรือโรงเรียนสอนภาษาอังกฤษเชิงวิชาการ
- นักศึกษาวิทยาลัยหรือมหาวิทยาลัยที่ต้องผ่านข้อกำหนดด้านภาษาอังกฤษ
- ผู้สมัครทุนการศึกษาหรือโครงการนักเรียนแลกเปลี่ยน
- บุคคลทั่วไปที่ต้องการวัดระดับความสามารถทางภาษาอังกฤษเชิงวิชาการ

#### Level 1 (intermediate to advance)

ส่วนของข้อสอบ	จำนวนคำถาม	เวลาในการสอบ	สัดส่วนของคะแนน
Listening Comprehension	50	32 นาที	31 - 68
Structure and Written Expression	40	25 นาที	31 - 68
Reading Comprehension	50	55 นาที	31 - 67
รวม	140	115 นาที	310 - 677



สำหรับชุดข้อสอบ Level 2 นั้น จะเหมาะสำหรับ:-

- ระดับความสามารถทางภาษาอังกฤษของผู้สอบ คือระดับเริ่มต้น (ขั้นสูง) ถึง ระดับกลาง
- นักเรียนชั้นมัธยมศึกษาตอนต้นที่ต้องการวัดผลสัมฤทธิ์หรือ ค่า KPI ด้านภาษาอังกฤษ หรือนักเรียนในโปรแกรมหรือโรงเรียนสอนภาษาอังกฤษเชิงวิชาการ
- นักศึกษาระดับเทคนิคหรืออาชีวศึกษาที่ต้องผ่านข้อกำหนดด้านภาษาอังกฤษ
- ผู้สมัครทุนการศึกษาหรือโครงการนักเรียนแลกเปลี่ยน
- บุคคลทั่วไปที่ต้องการวัดระดับความสามารถทางภาษาอังกฤษเชิงวิชาการ

Level 2 (high beginner to intermediate)

ส่วนของข้อสอบ	จำนวนคำถาม	เวลาในการสอบ	สัดส่วนของคะแนน
Listening Comprehension	30	22 นาที	20 - 50
Structure and Written Expression	25	17 นาที	20 - 50
Reading and Vocabulary	40	31 นาที	20 - 50
รวม	95	70 นาที	200 - 500



(3) คะแนนสอบ TOEFL ITP มีอายุ 2 ปี นับจากวันสอบ

(4) สามารถเทียบผลกับ CEFR ในระดับ A2, B1, B2 และ C1

- ผลสอบของแบบทดสอบ TOEFL ITP Level 1 สามารถคิดคะแนนเทียบกับคะแนนทั้ง 4 ระดับของ CEFR หรือ Common European Framework of Reference for Languages ได้

- การเทียบคะแนน TOEFL ITP ตามกรอบของสหภาพยุโรปได้ดำเนินการและตีพิมพ์โดย ศูนย์บริการการทดสอบเพื่อการศึกษา (Educational Testing Service (ETS)) วัตถุประสงค์ของการศึกษาการเทียบตามกรอบ CEFR นั้นก็เพื่อระบุคะแนนขั้นต่ำสุดของ TOEFL ITP ระดับ 1 ที่สอดคล้องกับสี่ระดับตามกรอบมาตรฐานการประเมินความสามารถทางภาษาจากประเทศในกลุ่มสหภาพยุโรป (Common European Framework of Reference for Language หรือ CEFR)

- ตารางเบื้องล่างนี้แสดงคะแนนที่ตั้งไว้ในแต่ละส่วน:

ระดับ CEFR	คะแนนรวมที่ตั้งไว้	ความเข้าใจในการฟัง	การเขียนและโครงสร้างประโยค	ความเข้าใจในการอ่าน
C1	627	64	64	63
B2	543	54	53	56
B1	460	47	43	48
A2	337	38	32	31

- ผลสอบของแบบทดสอบ TOEFL ITP Level 2 สามารถคิดคะแนนเทียบกับคะแนนทั้ง 2 ระดับของ CEFR หรือ Common European Framework of Reference for Languages ได้

- ตารางเบื้องล่างนี้แสดงคะแนนที่ตั้งไว้ในแต่ละส่วน:

ระดับ CEFR	คะแนนรวมที่ตั้งไว้	ความเข้าใจในการฟัง	การเขียนและโครงสร้างประโยค	ความเข้าใจในการอ่าน
B1	500	50	50	50
A2	450	46	42	47

### ขั้นตอนในการสมัครสอบ

- ผู้สมัครขอรับใบสมัครที่ศูนย์สอบโรงเรียนอัสสัมชัญนครราชสีมา
- แบนรูปถ่ายหน้าตรง ไม่สวมหมวก ขนาด 2x2 นิ้ว จำนวน 1 รูป
- ชำระค่าสมัครสอบเป็นเงินสด ท่านละ 1,800 บาท หรือโอนเข้าบัญชี
  - บัญชีออมทรัพย์ธนาคาร.....
  - สาขา .....
  - เลขบัญชี.....
  - ชื่อบัญชี .....
- กรุณาพกซีใบนำส่งเงิน (pay in slip) มาที่แพคเกจหมายเลข.....
- หรือที่อีเมล: .....
- ผู้สมัครที่ต้องการให้ทางศูนย์สอบ ส่งผลคะแนนสอบให้ (ในกรณีที่อาจเป็นบุคคลภายนอก ซึ่งมีทั้งนักเรียน นักศึกษาหรืออาจารย์หรือเจ้าหน้าที่ของโรงเรียนอัสสัมชัญนครราชสีมา) กรุณานำซองจดหมายที่เจ้าหน้าที่ตนเองพร้อมแนบเงินสด 50 บาท นำมามอบให้ในวันที่สมัคร หรือในวันสอบโดยมอบให้กับกรรมการคุมสอบ
- ศูนย์สอบโรงเรียนอัสสัมชัญนครราชสีมาขอสงวนสิทธิ์ในการไม่รับสมัครหลังจากพ้นกำหนดการรับสมัครสอบ ไม่ว่าในกรณีใดๆ ทั้งสิ้น

### แนวปฏิบัติในการสอบ

- ผู้เข้าสอบต้องมาถึงห้องสอบก่อนเวลาสอบอย่างน้อย 30 นาที
- ผู้เข้าสอบต้องแสดงบัตรประจำตัวอย่างเป็นทางการที่มีรูปถ่ายของผู้สอบ เช่น บัตรประจำตัวประชาชน บัตรนักเรียน/นักศึกษา/ข้าราชการ หนังสือเดินทางหรือพาสปอร์ต หรือใบอนุญาตให้ขับขี่ มาใช้เป็นหลักฐานในวันเข้าสอบ
- ผู้เข้าสอบสามารถนำอุปกรณ์เครื่องเขียนเพียงดินสอ 2B และยางลบเข้าห้องสอบได้เท่านั้น
- ไม่อนุญาตให้นำอุปกรณ์การสื่อสาร โทรศัพท์มือถือ กระเป๋านักเรียน กระเป๋าสะพายถือ ฯลฯ เข้าห้องสอบ
- ผู้เข้าสอบต้องแต่งกายชุดนักเรียนหรือนักศึกษา หรือชุดสุภาพเรียบร้อย เหมาะสมกับการเข้าสอบ
- ผู้เข้าสอบต้องฟังคำแนะนำหรือคำสั่งจากประธานกรรมการคุมสอบ / กรรมการคุมสอบ และหรือเจ้าหน้าที่ควบคุมการสอบอย่างเคร่งครัด หากฝ่าฝืนอาจมีบทลงโทษถึงขั้นไม่อนุญาตให้สอบ และให้ออกจากห้องสอบ

### การยกเลิกการสอบ

- ผู้สมัครที่จะขอเลื่อนหรือขอยกเลิกการสอบ จะต้องแจ้งศูนย์สอบโรงเรียนอัสสัมชัญนครราชสีมาภายในวันสุดท้ายของการรับสมัคร มิฉะนั้น ท่านจะไม่ได้รับเงินค่าสมัครสอบคืน
- ผู้สมัครสามารถขอเลื่อนการสอบได้เพียง 2 ครั้ง เท่านั้น

### รายงานผลการสอบ

- สามารถมารับเอกสารรายงานผลการสอบได้ที่โรงเรียนอัสสัมชัญนครราชสีมาภายในระยะเวลา 3-5 วันหลังจากวันสอบ

วิธีการคิดคะแนน TOEFL ITP Score [Level 1]

Raw Score Range	Section 1 Converted Score	Section 2 Converted Score	Section 3 Converted Score
48-50	64-68		65-67
45-47	61-63		61-63
42-44	58-60		58-60
39-41	55-57		56-58
36-38	53-55	63-68	54-56
33-35	51-53	59-61	53-54
30-32	50-51	56-58	51-52
27-29	48-49	53-55	49-51
24-26	47-48	50-52	48-49
21-23	45-46	48-49	45-47
18-20	43-44	45-47	43-45
15-17	41-42	42-44	39-42
12-14	37-40	39-42	32-37
9-11	33-35	34-38	31
6-8	31-32	31	31
0-5	31	31	31

วิธีการคิดคะแนน TOEFL Score เช่น หากท่านตอบถูก section ละ 30 ข้อ

Section 1 ท่านจะได้ 50 คะแนน

Section 2 จะได้ 56 คะแนน และ

Section 3 จะได้ 51 คะแนน

จากนั้น นำคะแนนที่แปลงแล้วมารวมกันแล้วคูณด้วย 10 และหารด้วย 3 จะเป็น TOEFL Score ของท่าน

ตัวอย่าง  $(50+56+51) \times 10 / 3 = 523.33 = 523$

\*\*\*\*\*